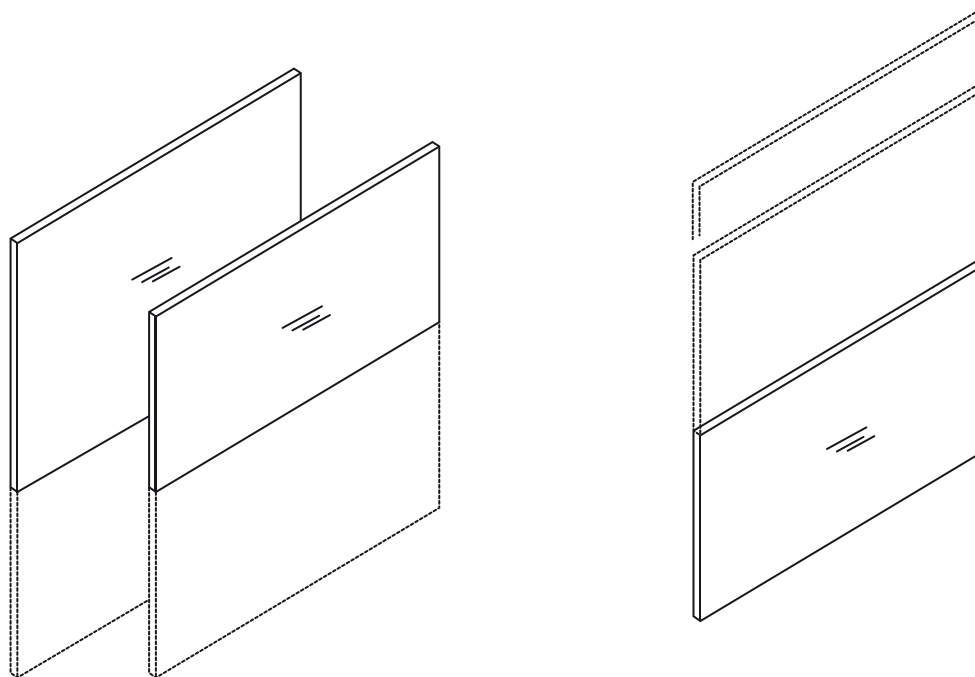


Take Off Conférence / *Conference*

Panneau mural / *Work Wall*



guide d'installation
installation guide

en vigueur le 18 septembre 2023
effective September 18th 2023

artopex®

Take Off Conférence / Conference

Panneau mural supérieur - *Upper Work Wall*

guide d'installation
installation guide

1

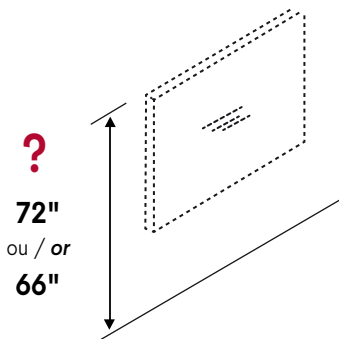
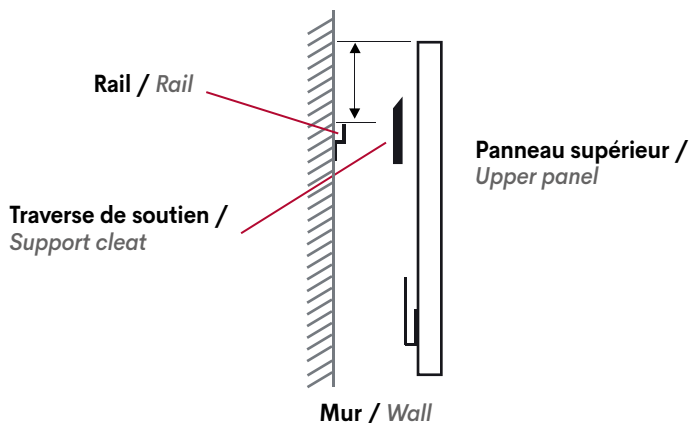
Déterminez à quelle hauteur fixer le rail de suspension et le fixer au mur.
Determine the position (height) of the suspension rail and install it.

Pour une installation à 72" H. le dessus du rail doit être à 65".

Pour une installation à 66" H. le dessus du rail doit être à 59".

For an installation 72" H. the top edge of the rail must be at 65".

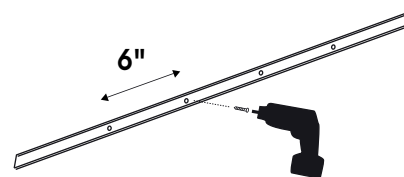
For an installation 66" H. the top edge of the rail must be at 59".



Déterminez le système d'ancrage adéquat selon le type de mur.
Fixer la rail de suspension avec une vis à chaque extrémité
et une vis à tous les 6" sur toute la longueur du rail.

*Use the appropriate wall anchoring device depending
on the type of wall.*

*Install the suspension rail with screws at both ends
and screws 6" apart along the rail.*

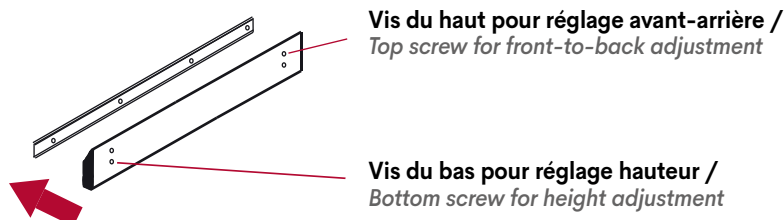


2

Accrochez la traverse de soutien au rail de suspension.
Faire un pré-ajustement (hauteur et niveau).

Hang the support cleat to the rail.

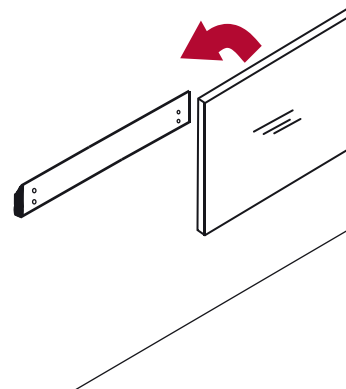
Make first adjustments (height & level).



3

Accrochez le panneau mural à la traverse de soutien.

Hang the panel to the support cleat.



Take Off Conférence / Conference

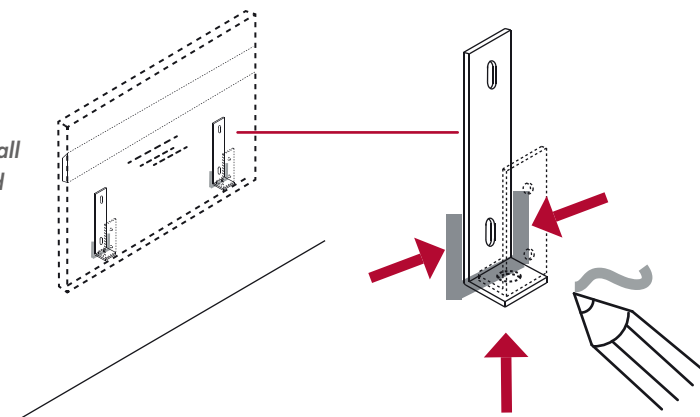
Panneau mural supérieur - *Upper Work Wall*

guide d'installation
installation guide

4

Par dessous le panneau, marquez la position des supports muraux sur le mur en faisant une marque de chaque côté et en dessous des supports.

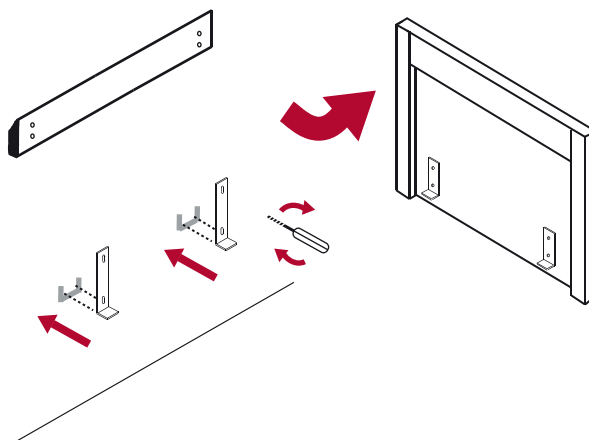
On the office wall behind the panel, mark the position of the wall brackets by drawing a contour line on the wall on each side and below the brackets.



5

Décrochez le panneau mural et enlever les deux supports muraux en retirant les boulons et les rondelles en dessous. Déterminez le système d'ancrage adéquat selon le type de mur. Vissez solidement les deux supports muraux sur les marques faites sur le mur.

Dismount the panel and remove the wall brackets by unscrewing the nuts & bolts. Use the appropriate wall anchoring device depending on the type of wall. Install the two wall brackets using the marks previously made on the office wall.

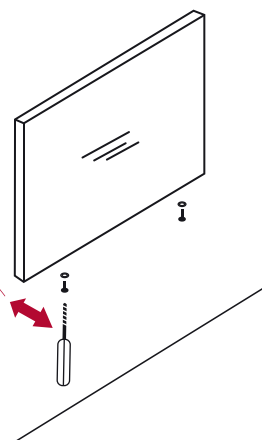


6

Accrochez le panneau mural à la traverse de soutien. Remette les boulons et les rondelles en place (par dessous), ne pas serrer. Ajustez le panneau mural pour qu'il soit bien à la verticale et serrer les boulons solidement.

*Reinstall the panel on the support cleat.
Re-install nuts & bolts, do not tighten yet.
Adjust the panel so it is vertically level and tighten bolts.*

Ajustement avant-arrière /
Front-to-back adjustment



NOTE :

Si l'installation nécessite un panneau mural inférieur, installer les 2 montants de fixation au dos du panneau mural supérieur avant de l'accrocher au mur.

If the installation requires a lower panel, install the link brackets to the upper panel before hanging it to the wall.

Voir les indications détaillées sur la page suivante.

See the detailed instructions on the following page.



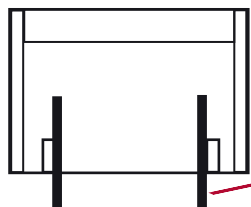
Take Off Conférence / Conference

Panneau mural supérieur - *Upper Work Wall*

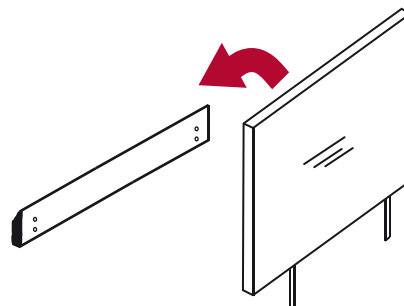
guide d'installation
installation guide

- 1** Installer les 2 montants de fixation au dos du panneau mural supérieur en utilisant les pré-perçages.

Install the 2 link brackets on the back of the upper panel using the pre-drilled holes.



(2) montants de fixation fournis avec panneau inférieur. / (2) link brackets included with lower work wall.

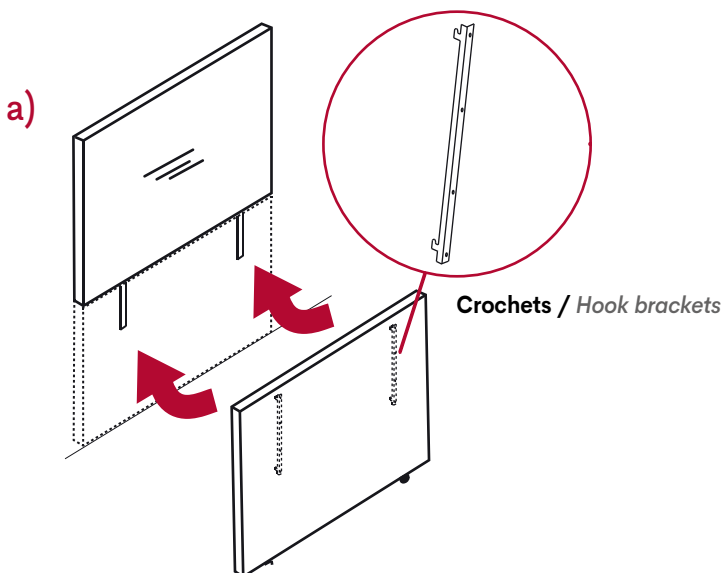


Accrochez le panneau mural à la traverse de soutien.
Remettre les boulons et les rondelles en place (par dessous), ne pas serrer.
Ajustez le panneau mural pour qu'il soit bien à la verticale et serrer les boulons solidement.

*Hang the panel on the support cleat.
Reinstall nuts & bolts, do not tighten yet.
Adjust the panel so it is vertically level and tighten bolts.*

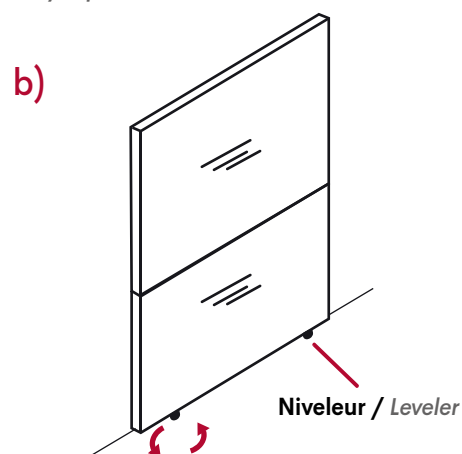
- 2 a)** Installer les 2 montants de fixation au dos du panneau mural supérieur en utilisant les pré-perçages.

Install the 2 link brackets on the back of the upper panel using the pre-drilled holes.



- b)** Soulever le panneau inférieur afin qu'il soit bien ancré aux montants de fixation et dévisser les niveleurs pour que le panneau demeure solidement en place.

Lift the lower panel so the hook brackets are well anchored to the link brackets and unscrew the levelers in order for the lower panel to remain firmly in place.



Le panneau inférieur doit être bien appuyé contre le dessous du panneau supérieur.

The lower panel must be pressed against the bottom of the upper panel.



NOTE :

Les panneaux muraux inférieurs doivent toujours être installés sous des panneaux muraux supérieurs de même largeur.
The lower work wall panel must be installed under an upper panel of the same width.